

Wetlands International

Intención Estratégica 2005–2014



Prefacio a cargo del Presidente



Este documento contiene un resumen esquemático de la intención estratégica de Wetlands International para el próximo decenio, preparada luego de una intensa consulta entre nuestro personal y nuestros miembros, los asociados y los donantes. Si bien el contenido del documento representa nuestro futuro, también reconocemos la herencia que nos dejaron las organizaciones que nos precedieron. Tenemos una historia de 50 años en el campo de la investigación y la evaluación en apoyo de la conservación y el uso racional de los humedales. Ello quedó evidenciado claramente en la Conferencia sobre las Aves Acuáticas alrededor del Mundo celebrada en Edimburgo (Escocia) en abril de 2004, y se celebró en nuestra reunión de la Junta de Miembros que tuvo lugar en Bangkok (Tailandia) en noviembre de 2004. Al mirar hacia el futuro, reconocemos plenamente los éxitos de muchos miembros de nuestro personal y de nuestros asociados en los últimos 50 años.

En la estrategia reiteramos nuestra misión: mantener y restaurar los humedales, sus recursos y biodiversidad, para las generaciones futuras. La alcanzaremos mediante la adopción de una visión a largo plazo y de metas mundiales que incluyan nuestras prioridades y nuestros énfasis regionales. Nuestra visión a largo plazo es que los humedales y los recursos hídricos se conservan y gestionan teniendo en cuenta toda la gama de sus valores y servicios, para beneficio de la biodiversidad y del bienestar humano. También reiteramos los valores centrales que están en la base de nuestra organización: nuestro trabajo tiene validez a nivel mundial; tiene sólidas bases científicas e incorpora el conocimiento tradicional; trabajamos mediante asociaciones y con una amplia gama de distintos sectores;

respetamos los valores tradicionales; y trabajamos de manera transparente y rendimos cuenta de lo que hacemos.

Al desarrollar la intención estratégica también reiteramos y acordamos que mantendremos nuestros puntos fuertes tradicionales, al tiempo que pondremos mayor énfasis en el apoyo que prestan los humedales a los sistemas de sustento y al bienestar humanos. Ello refleja un equilibrio entre las necesidades tradicionales y las emergentes en el campo de la conservación y manejo de los humedales, equilibrio que se revisará periódicamente y será ajustado en la medida que sea necesario. Durante mucho tiempo hemos estado al frente de los esfuerzos internacionales destinados a apoyar la conservación y uso racional de los humedales, y estamos bien ubicados para hacer uso de una valiosa mezcla de experiencia regional y relevancia mundial. Nuestra estrategia nos brinda la orientación para ello y establece metas en apoyo de actividades en el terreno que sean políticamente pertinentes. Al llevar a la práctica la estrategia seguiremos buscando asociaciones de trabajo con otros, y responderemos a las necesidades y oportunidades que se presenten. Somos plenamente conscientes de las ventajas que tienen las asociaciones y de la necesidad de ser flexibles cuando se trabaja en medios complejos. Nuestra estrategia brinda el marco para tomar decisiones en apoyo de nuestra misión y para trabajar con nuestros asociados.

Somos muy conscientes de que es necesario que nuestros miembros y asociados participen plenamente en el trabajo de Wetlands International – nuestra estrategia está basada en consultas regionales e informaremos de manera regular sobre nuestros resultados y

productos. Buscamos reforzar las asociaciones que ya existen y nuevas oportunidades para apoyar la conservación y uso racional de los humedales, poniendo en evidencia nuestra competencia y valor a escala mundial. Por lo tanto, los invitamos a mantener la colaboración con nuestros esfuerzos para cumplir con nuestra misión.

Agradezco a las muchas personas que han contribuido al desarrollo de esta estrategia – la misma constituye un documento de largo aliento y pone de manifiesto no sólo nuestra intención sino también nuestra madurez y capacidad para trabajar en equipo. Wetlands International ha logrado mucho en el transcurso de su historia y tenemos el firme propósito de lograr aún más, en la medida en que evaluemos y respondamos a las expectativas de nuestros miembros y asociados, y a los desafíos que se presentan. Muchas gracias.

Max Finlayson
Abril de 2005

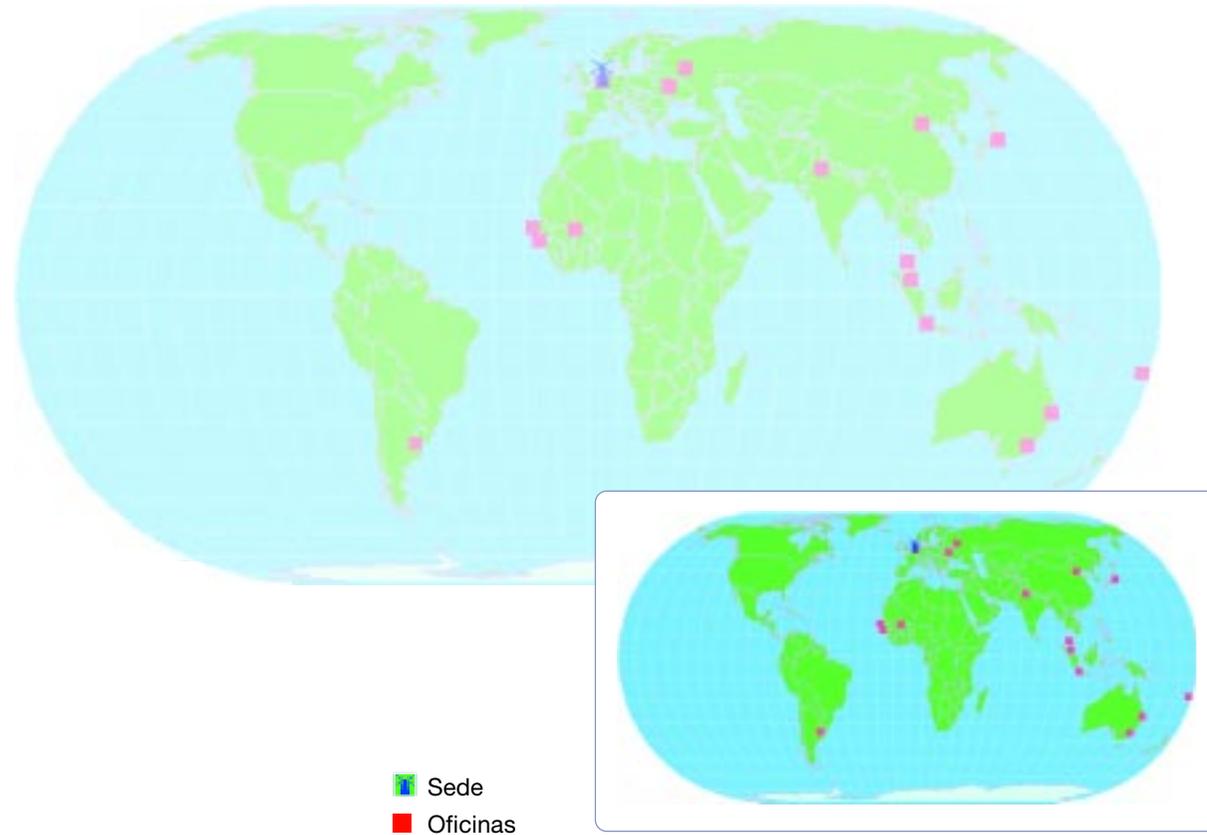
el propósito de este documento

Este documento de Intención Estratégica presenta una perspectiva a 10 años para Wetlands International.

El mismo ha sido preparado luego de una intensa consulta, llevada a cabo en 2004, que incluyó a los miembros, el personal, los asociados y los donantes, tanto a escala mundial como regional.

El documento identifica las amenazas clave que se ciernen sobre los humedales y los desafíos y oportunidades del próximo decenio para Wetlands International, trabajando junto con sus asociados. Se establecen metas a escala mundial a 10 años y a 5 años, las que serán revisadas en 2010.

Una organización mundial de conservación ...



Wetlands International

Wetlands International trabaja a nivel mundial, regional y nacional a fin de lograr la conservación y uso racional de los humedales, como una contribución al desarrollo sostenible.

Somos una organización mundial independiente, sin fines de lucro, que recibe apoyo de miembros gubernamentales de todas partes del mundo. Trabajamos a través de 16 oficinas ubicadas en África, América del Sur, Asia del Sur, Este y Noreste, Europa Central y Occidental, y Oceanía, con una sede central ubicada en Wageningen, Países Bajos. Nuestro trabajo se apoya en amplias redes de Grupos especialistas y en miles de voluntarios.

Una organización mundial de conservación

Somos una organización que opera sobre bases científicas y produce instrumentos e información para brindar asistencia destinada al desarrollo y aplicación por parte de los gobiernos de las políticas, convenios y tratados que son necesarios para lograr la conservación de los humedales. Somos una fuente de consulta con la mejor información sobre los asuntos clave relativos a los humedales y a las acciones prioritarias para su conservación y uso racional, haciendo uso de análisis científicos y de nuestra propia experiencia en programas de conservación y manejo de recursos naturales a nivel mundial y nacional. Hacemos este trabajo respondiendo a las necesidades expresadas por gobiernos, sectores industriales, comunidades locales y otros interesados directos. Al ocuparnos de las principales necesidades de conservación de los humedales a escala mundial actuamos como un catalizador para la cooperación intersectorial, las asociaciones y el desarrollo de redes. Buscamos combinar nuestras capacidades con las de otros, a través

nuestra misión

Mantener y restaurar los humedales, sus recursos y biodiversidad para las generaciones futuras

de la creación de capacidad, las asociaciones y la colaboración interregional, y a través de programas de terreno multisectoriales que demuestran soluciones innovadoras para los problemas relativos al manejo de los humedales.

Gobernanza

Trabajamos a través de nuestras muchas oficinas para aplicar una Estrategia mundial adoptada por la Junta de Miembros (la Asociación). Esta Junta está integrada por dos delegados nacionales de cada país miembro, los asociados, los coordinadores de los Grupos Especialistas y los Consejeros Honorarios. Una Junta Directiva (la Fundación) brinda la orientación para nuestras políticas y hace el seguimiento y evalúa la aplicación de nuestra Estrategia. El Director Ejecutivo es responsable de hacer el seguimiento de la aplicación de la Estrategia, trabajando para ello con un Equipo Mundial de Gestión y con los Jefes de Oficina.

Asociados y redes

Desarrollamos y gestionamos programas multisectoriales de carácter mundial, regional y nacional que se ponen en práctica mediante asociaciones con ONG locales, gobiernos, grupos industriales e instituciones científicas. De esta manera podemos desarrollar asociaciones a nivel local que perduran en el tiempo, y actuar como un catalizador para la

conservación y el manejo de los recursos naturales.

En la actualidad son más de 2000 los participantes que brindan apoyo a nuestro programa mediante su asesoramiento científico y técnico a través de 21 Grupos Especialistas. Trabajamos estrechamente con las otras Organizaciones Internacionales Asociadas (OIA) de la Convención de Ramsar sobre los Humedales: WWF, BirdLife International y UICN. A nivel mundial, tenemos acuerdos de asociación formales con la Convención de Ramsar sobre los Humedales, el Convenio sobre la Diversidad Biológica (CDB) y la Convención sobre Especies Migratorias (CEM).

Tenemos Memoranda de Entendimiento activos y programas cooperativos para apoyar la conservación y uso racional de los humedales con una serie de gobiernos nacionales y organismos, tales como el Comité Conjunto



para la Conservación de la Naturaleza del Reino Unido y la Administración Estatal de Bosques de China, y con un consorcio de organizaciones que apoyan programas de creación de capacidad en materia de humedales a nivel internacional, basado en los Países Bajos.

nuestros valores

En el trabajo a través de todas nuestras oficinas y con nuestros asociados mantenemos los siguientes valores básicos:

- nuestro trabajo tiene validez a nivel mundial
- nuestro trabajo tiene sólidas bases científicas e incorpora el conocimiento tradicional
- trabajamos mediante asociaciones y con una amplia gama de distintos sectores
- respetamos los valores tradicionales
- trabajamos de manera transparente y rendimos cuenta de lo que hacemos

Sobre los humedales

Existen humedales en todos los países y en todos los climas, desde los polos hasta el trópico. Ellos constituyen uno de los bienes ambientales más importantes del planeta ya que constituyen la base para la supervivencia humana y para el desarrollo. La preocupación por la pérdida y el deterioro de las especies y hábitat de los humedales ha existido desde hace decenas de años. Como respuesta a ello, se firmó un tratado internacional específico (la Convención de Ramsar sobre los Humedales) y se lanzaron importantes iniciativas de conservación por parte de gobiernos y ONG. Sin embargo, los humedales son los ecosistemas más amenazados del planeta, y es probable que la presión sobre ellos se intensifique aún más en las próximas décadas debido a la aceleración en el consumo mundial de agua, la modificación de los hábitats de humedales y el cambio climático.

La Convención de Ramsar se ocupa de los humedales continentales (como por ejemplo pantanos, lagos, ríos, bosques inundados, karst y cuevas); de los humedales costeros y marinos cercanos a la costa (como por ejemplo arrecifes de coral, manglares y estuarios); y de los humedales construidos (como por ejemplo arrozales (*paddy*), reservorios de agua y estanques). La Convención define a los humedales como *"las extensiones de marismas, pantanos y turberas, o superficies cubiertas de aguas, sean éstas de régimen natural o artificial, permanentes o temporales, estancadas o corrientes, dulces, salobres o saladas, incluidas las extensiones de agua marina cuya profundidad en marea baja no exceda de seis metros"*. Nosotros hemos adoptado esta definición.

Hace mucho que hemos reconocido la interdependencia que existe entre la gente y los humedales, y que hemos constatado la amplia gama de valores y de servicios que, como ecosistemas, brindan los humedales. Ejemplo de ello son la provisión de alimentos, el control de las inundaciones, el suministro de agua potable, la retención de carbono, la purificación de los suministros de agua, la recarga de acuíferos, y los servicios culturales, tales como la recreación y la inspiración artística. Es necesario mantener las características ecológicas de los humedales, incluyendo los servicios que ellos brindan a la gente.

nuestra visión

Si se los comparan con otros biomas, los humedales hacen una contribución desproporcionadamente alta a la biodiversidad mundial. Sin embargo, la tasa de pérdida y deterioro de los humedales se está acelerando en muchas regiones del mundo. Las acciones para la conservación y uso racional de los humedales pueden hacer una contribución significativa a la conservación de la biodiversidad, al desarrollo sostenible y a la mitigación de la pobreza, mediante la salvaguarda de las especies que dependen de los humedales, de recursos hídricos de mucho valor, y de otros productos y servicios de los humedales.

Creemos que el bienestar espiritual, físico, cultural y económico de la gente depende de la salvaguarda y restauración de los humedales a nivel mundial. Consideramos que se le debe otorgar una mayor preeminencia a su conservación y uso racional como una contribución al desarrollo sostenible. Son necesarias una mejor gobernanza y acciones concertadas por parte de todos los sectores sociales, desde el nivel mundial al local, para mantener los humedales y su variedad de valores y servicios, para las generaciones presentes y futuras.

Nuestra visión a largo plazo es que los humedales y los recursos hídricos se conservan y gestionan teniendo en cuenta toda la gama de sus valores y servicios, para beneficio de la biodiversidad y del bienestar humano.



Los desafíos y oportunidades del próximo decenio

A pesar de que en las últimas décadas se ha prestado considerable atención a nivel mundial a la conservación de los humedales, a través de los planes de trabajo de la Convención de Ramsar, el Convenio sobre la Diversidad Biológica y la Convención sobre las Especies Migratorias, y del trabajo de las ONG internacionales y locales, la pérdida y degradación de humedales continúa. En términos generales, son los estrechos enfoques sectoriales de las políticas gubernamentales y los subsidios económicos con efectos negativos, especialmente los relacionados con

la producción alimentaria, los que están contribuyendo a esa pérdida de humedales y de los servicios que ellos brindan.

La mayoría de los hábitats de humedales son extremadamente vulnerables y albergan a muchas especies amenazadas de peces, reptiles, anfibios e invertebrados. Análisis científicos recientes indican

que los humedales continentales están más severamente degradados que otros tipos de ecosistemas. En la mayoría de los métodos utilizados para identificar sitios importantes para la conservación de la biodiversidad se emplean criterios basados en las especies; y sin embargo se afirma con frecuencia que la información básica sobre la distribución de las especies y sobre el grado de amenaza es muy deficiente para los fines de la planificación de la conservación, sobre todo en el caso de los humedales continentales.

Contamos con un capital importante con nuestras series de datos que se utilizan para medir el cambio en la biodiversidad y las

características ecológicas de los humedales. Ello sirve para monitorear el progreso hacia la meta 2010 sobre biodiversidad*, y hacia las metas regionales y nacionales relacionadas con ella. Es necesario que estas evaluaciones estén conectadas a otros procesos de monitoreo a nivel mundial, regional y nacional destinados a medir la sostenibilidad.

Wetlands International tiene la oportunidad de desarrollar aún más el poder analítico de este trabajo y tener en cuenta otros valores de los humedales, asegurando que la información sobre la situación de los mismos esté orientada hacia el desarrollo de las políticas nacionales y respuestas estratégicas que hacen falta en una serie de sectores.

La desaparición de las funciones y procesos ecológicos causada por la continua pérdida y degradación de los humedales – incluyendo la contaminación, el exceso de extracción de agua, el desarrollo y el drenaje – ha sido un factor preponderante en el deterioro de los recursos hídricos del planeta y en el aumento de la pobreza. En los últimos 15 años, la cuestión de la gestión de los recursos hídricos destinada a asegurar el acceso al agua potable y al saneamiento ha escalado en la agenda política. Existen ahora unos 28 organismos de las Naciones Unidas que tienen responsabilidad por la gestión del agua, y se han creado muchas ONG, mayormente a nivel local, que se ocupan de este asunto. La Cumbre Mundial sobre el Desarrollo Sostenible (CMDSD), celebrada 10 años después de la CNUMAD en Río de Janeiro, puso mucho más énfasis en los pilares económico y social del desarrollo sostenible que en el del medio ambiente. El Plan de Aplicación de las Decisiones de



Johannesburgo (PAJ) se basa en gran medida en la Cumbre del Milenio de la ONU que adoptó los Objetivos de Desarrollo del Milenio, los que son ahora el centro de atención para casi todos los fondos de asistencia para el desarrollo, orientados primordialmente a la reducción de la pobreza. Sin embargo, dos de las metas del PAJ reflejan compromisos ya adquiridos bajo el Convenio sobre la Diversidad Biológica: elaborar planes de gestión integrada y aprovechamiento eficiente de los recursos hídricos para el año 2005 y, para 2010, conseguir una reducción importante del ritmo actual de pérdida de la biodiversidad mundial. En su Cumbre de Gotheburgo en 2001, los Jefes de Estado y de Gobierno de la Unión Europea adquirieron el compromiso adicional de detener la pérdida de biodiversidad para 2010.

Wetlands International tiene un papel fundamental a nivel mundial en el monitoreo y evaluación de las tendencias relativas a la situación de los humedales y sus servicios, y en emprender acciones específicas que mejoren la situación de las especies de los humedales, los hábitats y los medios de subsistencia de la gente.

Los desafíos y oportunidades del próximo decenio

El consumo de agua a nivel mundial se está duplicando cada 20 años, lo que es más del doble de la tasa de crecimiento de la población. Además de los esfuerzos para mejorar los suministros de agua potable también se harán esfuerzos para aumentar la producción de alimentos mediante sistemas de riego. La eliminación y fragmentación de los sistemas de humedales costeros ha aumentado la vulnerabilidad de las comunidades en estas áreas con respecto a las tormentas y a otros fenómenos que producen erosión. Se anticipa que una alteración aún mayor de los ecosistemas de humedales, a través de los cambios en los regímenes hidrológicos, ocasionará problemas de salud para la población humana como consecuencia de la pérdida o degradación de otros servicios de los humedales. Por ejemplo, muchas grandes presas han ocasionado problemas de salud asociados con las aguas que se estancaron y la concentración de sedimentos tóxicos. Son los pobres, tanto en las áreas rurales como urbanas, los que por lo general se ven más

afectados cuando se reduce la disponibilidad y calidad del agua y de los alimentos, o se pierden o degradan humedales.

Estas presiones sobre la calidad y cantidad del agua, además de tener un impacto sobre los humedales, se verán exacerbadas por el cambio climático. Éste afectará de manera directa o indirecta a muchos de los procesos ecológicos y, por lo tanto, a la biota de los humedales y a los servicios que éstos brindan. Se anticipa que las sequías serán más intensas y en otros casos las inundaciones serán las que amenacen cada vez más la seguridad humana. Muchos humedales son especialmente vulnerables al cambio climático debido a su aislamiento geográfico o a sus características biofísicas. Por ejemplo, se cree que las especies en los pequeños ríos y lagos son más susceptibles a los cambios en temperatura y precipitación que las de los grandes ríos y lagos. Los humedales de alta montaña también son vulnerables porque las opciones para adaptarse a fin de reducir los impactos son

pocas o nulas. En las regiones tropicales, las llanuras de inundación de las tierras bajas y los pantanos asociados a ellas pueden verse desplazados por hábitats de agua salada debido a las acciones combinadas del aumento del nivel del mar y de flujos mareales y tormentas más intensos. También se anticipa que con condiciones más cálidas, el establecimiento de especies invasoras se convertirá en un problema aún más serio. Las turberas, que representan una gran proporción de los humedales del mundo, almacenan a cerca del 30% del carbono terrestre (550 gigatoneladas), del cual el 30% está en el trópico. Esto equivale, a nivel mundial, al 75% de todo el carbono atmosférico y a alrededor de 100 años de emisiones a partir de combustibles fósiles. Este vital almacenaje está ahora en peligro debido al drenaje y a los fuegos arrasadores, lo que está contribuyendo enormemente a aumentar el nivel de carbono en la atmósfera.

A medida que la población aumente también aumentará la demanda de los servicios de los humedales. Habrá una necesidad creciente de mejorar la eficiencia en el uso de los recursos y en concentrarse en la restauración ecológica, como un componente del desarrollo sostenible. Todavía se reconoce poco la importancia de la gestión y restauración de los humedales como una herramienta para mitigar los impactos del cambio climático, para la gestión efectiva de las inundaciones y sequías, para aumentar la protección de las costas, o para incrementar la disponibilidad de agua y alimentos y reactivar el potencial de la gente para desarrollar sistemas de sustento sostenibles. Dado que los humedales son componentes estructurales de los cuencas de ríos y lagos, y son esenciales para la gestión eficiente y sostenible del agua, es de vital importancia que se reconozcan los servicios que brindan estos ecosistemas y se



Los desafíos y oportunidades del próximo decenio

les dé preeminencia en la gestión integrada de recursos hídricos (GIRHi) – y que de hecho sean el puntal de los planes de GIRHi. Teniendo en cuenta la meta general del desarrollo sostenible, se debe persuadir a los que toman decisiones de que busquen conservar la resiliencia de los ecosistemas de humedales en lugar de modificarlos, con frecuencia de manera irreparable, y de que mejoren las capacidades de estos ecosistemas para adaptarse a la vulnerabilidad tanto física como social.

Wetlands International tiene la oportunidad de brindar asistencia para la evaluación de humedales y para la producción de planes de



GIRHi y su puesta en práctica. Podemos hacer una contribución importante a la creación de capacidad y de las instituciones necesarias para coordinar la implementación de los planes de GIRHi, y para hacer de puente entre los profesionales del agua y los de los humedales.

Una serie de ONG ambientalistas internacionales trabajan actualmente en políticas del agua y es urgente que haya una colaboración más estrecha entre los organismos de desarrollo y de ayuda y las ONG. Está claro que son los más pobres los que dependen más fuertemente de los servicios de los humedales. Los organismos de desarrollo han reducido el financiamiento destinado a los programas relativos a la protección del medio ambiente y la biodiversidad porque consideran que no ha sido demostrado suficientemente la conexión que ellos tienen con la pobreza. Es necesario promover el uso de herramientas para la valoración de humedales y de asegurar que las conexiones entre humedales y pobreza se promuevan y sean claramente comprendidas por parte de los organismos de conservación y de asistencia para el desarrollo. La declaración por parte de la ONU del período 2005–2015 como “Decenio del Agua Dulce”, constituye una oportunidad para promover la conservación y uso racional de los humedales dentro de un contexto más amplio, y para influenciar los resultados de foros mundiales clave y de estrategias para el desarrollo sostenible. Una limitación, sin embargo, es que muchos de los beneficios sociales que brinda el mantenimiento de los humedales en buenas condiciones no entran al mercado o llegan a la sociedad en su conjunto en vez de ser evidentes en las comunidades locales. Ello hace que una de las prioridades sea el desarrollo de nuevos mecanismos financieros que permitan pagar a la gente local por la conservación de la

biodiversidad y se les ofrezcan opciones para invertir en un desarrollo económico alternativo que reduzca la necesidad de sobre explotar los recursos de los humedales.

La experiencia de Wetlands International en establecer la conexión entre políticas y programas multisectoriales en el terreno que responden a necesidades sociales la coloca en una buena posición para ayudar en el desarrollo de este diálogo y, mediante la asociación con los agentes del desarrollo, demostrar soluciones que pueden ponerse en práctica. A nivel de países, Wetlands International tiene la oportunidad de influenciar los resultados de los documentos de estrategia de lucha contra la pobreza, los documentos de estrategia de país de la Unión Europea y de las estrategias nacionales para el desarrollo sostenible, y conectarlos con los planes de acción sobre biodiversidad a fin de asegurar el mejor resultado posible para los humedales.



Metas estratégicas globales para hacer realidad esta Visión

En respuesta a estos desafíos y oportunidades, Wetlands International ha adoptado las siguientes cuatro metas estratégicas globales a largo plazo para que orienten nuestro trabajo en el próximo decenio. Consideramos que nuestra Visión sólo podrá hacerse realidad si todos los sectores emprenden acciones destinadas a obtener los resultados descritos en estas metas:

Meta global 1

Los interesados directos y los responsables de tomar decisiones están bien informados acerca de la situación y tendencias que afectan a los humedales, su biodiversidad, valores socio-económicos y prioridades para la acción.

Meta global 2

Se reconocen los valores y servicios que prestan los humedales y se los integra en el desarrollo sostenible.

Meta global 3

Se logra la conservación y uso sostenible de los humedales a través de la gestión integrada de los recursos hídricos y de las zonas costeras.

Meta global 4

Se logra una situación de mejor conservación de la biodiversidad de los humedales a través de iniciativas a gran escala y transfronterizas, destinadas a las especies que dependen de los humedales y a los hábitats de humedales de importancia crítica.



La contribución de Wetlands International al logro de las metas globales



Aspiramos a ser:

- la autoridad mundial en lo relativo a la situación y las tendencias que afectan a los humedales;
- una fuente de consultas bien informada sobre las prioridades para la acción en cuanto a conservación y uso racional de los humedales;
- paladines y catalizadores del uso racional de los humedales, entendido como una contribución al desarrollo sostenible;



Todo ello mediante:

1. el trabajo en asociación con gobiernos nacionales y con todos los sectores a fin de sensibilizar acerca de los valores y servicios de los humedales, como así también de las prioridades en cuanto a la acción para la conservación, brindando para ello la información y herramientas que sean necesarias y aumentando la capacidad para utilizarlas;
2. aportes técnicos, científicos y de políticas al trabajo de las convenciones y de otros procesos y organizaciones internacionales que facilitan y orientan la acción de los gobiernos en lo relativo a la conservación de los humedales;
3. el fomento de la conservación de las especies que dependen de los humedales y de los hábitats pertinentes, mediante programas integrados a nivel mundial, regional y de sitios;
4. la demostración en el terreno de resultados positivos para la gente y para la biodiversidad de los humedales, en regiones y tipos de hábitat especialmente escogidos;
5. la promoción de la conservación y el desarrollo sostenible de los humedales a través de mecanismos innovadores y asociaciones sectoriales estratégicas.

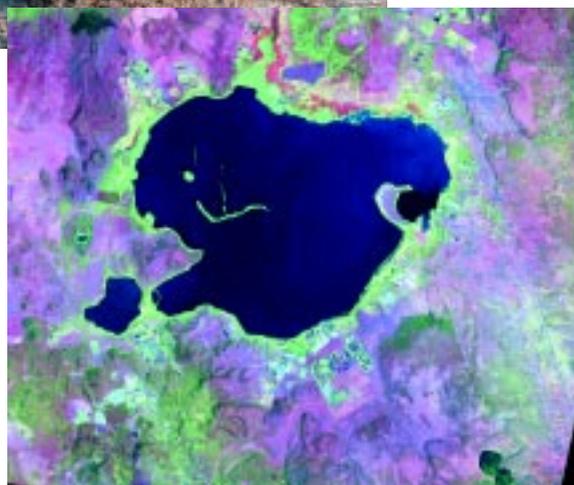
Metas globales a cinco años (2005–2010) para cada meta global

Las siguientes metas globales a cinco años se conectan con una Estrategia quinquenal más detallada que sirve de base para nuestros planes de acción a nivel regional y nacional. Estas metas serán examinadas por nuestros miembros al final del quinquenio.

Base de conocimientos sobre humedales a nivel mundial

Meta global 1

Los interesados directos y responsables de tomar decisiones están bien informados acerca de la situación y tendencias que afectan a los humedales, su biodiversidad, valores socio-económicos y prioridades para la acción



Posicionamiento estratégico

Aspiramos a convertirnos en la autoridad mundial en cuanto a la situación y tendencias que afectan a los humedales, su biodiversidad, funciones y valores. Los productos clave serán una Base de datos mundial sobre humedales y un "World Wetland Index". Jugaremos un papel cada vez más importante en el desarrollo de instrumentos y enfoques que aseguren el análisis, interpretación y comunicación de la información relevante para los usuarios, e influenciaremos el desarrollo de políticas nacionales y de respuestas estratégicas para la implementación de las acciones que deben emprender una serie de actores. Ofreceremos productos que se conecten con los procesos de monitoreo a nivel mundial, regional y nacional orientados a medir la sostenibilidad.

La base sobre la que se asentará este trabajo será la creación de capacidad a nivel nacional para emprender evaluaciones sobre la situación de los humedales, su biodiversidad y sus servicios. Las regiones meta serán el África subsahariana, América del Sur, Asia del Norte, del Sur y del Sudeste, y Oceanía. Dentro de los países, las acciones se emprenderán mediante la colaboración con los interesados directos y comités nacionales sobre humedales, incluidos los coordinadores gubernamentales.

Para alcanzar estas metas trabajaremos estrechamente con las convenciones mundiales. Desarrollaremos programas de promoción para asistir a los gobiernos en el desarrollo de políticas, y cuando éstas ya existan pero no se estén implementando facilitaremos dicha implementación y haremos el seguimiento.



Las metas globales a cinco años de Wetlands International

- 1.1 Se incrementa la capacidad para evaluar y monitorear los humedales mediante iniciativas regionales y nacionales, con 25 países beneficiarios, incluyendo el desarrollo de inventarios nacionales de humedales y valoración de humedales y herramientas de evaluación.
- 1.2 Se desarrollan, adoptan y/o se aplican políticas nacionales de humedales* en otros 12 países.
- 1.3 Se desarrollan importantes iniciativas para comunicar y compartir la información relativa a los humedales, incluyendo la Base de datos mundial sobre humedales y el *World Wetland Index*.

* o planes de acción equivalentes que se ocupan de las necesidades intersectoriales relativas a la conservación de los humedales.

Generalizar la inclusión de los humedales en el desarrollo sostenible

Meta global 2

Se reconocen los valores y servicios que prestan los humedales y se los integra en el desarrollo sostenible



Posicionamiento estratégico

Wetlands International aspira a contribuir de manera más decidida a la agenda del desarrollo sostenible, ejerciendo influencia sobre los sectores del desarrollo y de la ayuda para que interioricen los valores de los humedales en su planificación y en los resultados derivados de ella. De manera similar, influenciaremos al sector de la conservación y del medio ambiente para que interiorice en su planificación y en sus acciones los asuntos relativos al desarrollo socio-económico. Ello se hará facilitando el diálogo entre los sectores del medio ambiente y el desarrollo con respecto a la gestión de los humedales y sus recursos, identificando una agenda común que ofrezca soluciones de interés tanto para la conservación como para la reducción de la pobreza.

Desarrollaremos nuevas asociaciones estratégicas para hacer este trabajo, por ejemplo con los organismos de ayuda para el desarrollo, los marcos intergubernamentales y gubernamentales para la mitigación de la pobreza, el sector privado, los organismos gubernamentales de ayuda, los organismos financieros internacionales y los organismos

de asistencia humanitaria. Nuestro papel será el de estimular y facilitar procesos a través de grupos de interesados directos múltiples que generen un cambio en la situación local, al tiempo que también jugaremos un papel proactivo más importante en los foros clave relativos al agua y los humedales y al desarrollo sostenible. El Grupo de trabajo sobre humedales y medios de subsistencia, coordinado por Wetlands International, orientará este trabajo.

Concentraremos nuestro trabajo primordialmente en lo relativo a los humedales y la reducción de la pobreza en África (Meridional, Occidental y Oriental), América Latina y Asia del Sudeste. Sin embargo, el trabajo para influenciar el desarrollo intersectorial será una prioridad en todas las regiones.

Las metas globales a cinco años de Wetlands International

- 2.1 Se reconocen los valores y servicios provistos por los humedales, incluyendo su importancia para la seguridad ambiental y alimentaria, en las políticas de reducción de la pobreza y desarrollo en por lo menos un país en cada una de las cinco regiones prioritarias: África Occidental, Oriental y Meridional; Sudeste de Asia; y América Latina.
- 2.2 Los organismos de desarrollo, los organismos de gestión del agua y las organizaciones de conservación cooperan en nuevas asociaciones que generan políticas e iniciativas para el uso sostenible de los humedales y el desarrollo socialmente equitativo.
- 2.3 Seis importantes proyectos que incluyen iniciativas de reducción de la pobreza con la conservación de humedales demuestran los beneficios que se derivan del uso racional para los medios de subsistencia.

Gestión integrada de los recursos hídricos

Meta global 3

Se logra la conservación y uso sostenible de los humedales a través de la gestión integrada de los recursos hídricos y de las zonas costeras



Posicionamiento estratégico

Aspiramos a trabajar a través de iniciativas sobre políticas y de promoción, como así también de proyectos demostrativos, a fin de asegurar que los valores y servicios que brindan los humedales sean tenidos plenamente en cuenta en la planificación y aplicación de planes y estrategias sobre gestión del agua – sobre todo en los planes de gestión integrada de los recursos hídricos (GIRHi). Para lograrlo, buscaremos influenciar a los donantes y gobiernos receptores, los procesos intergubernamentales, las organizaciones de manejo de cuencas, las organizaciones económicas regionales, el sector privado que trabaja en temas del agua, y otros, promoviendo para ello marcos modelo de GIRHi, contribuyendo experiencias en manejo de humedales, y brindando información sobre ellos.

Facilitaremos la capacitación, las acciones de demostración, los intercambios de conocimientos y de cuestiones técnicas y las actividades de creación de capacidad mediante iniciativas a nivel mundial y regional-

El trabajo de demostración con respecto a la GIRHi se concentrará en algunas cuencas y zonas costeras en África, América del Sur, Asia y Europa Oriental, donde ya estamos establecidos o donde el enfoque por asociación facilite las sinergias.



Las metas globales a cinco años de Wetlands International

- 3.1 Las políticas de gestión del agua y los planes de GIRHi generan acciones que hacen posible el mantenimiento o restauración de las funciones ecológicas y servicios de los humedales en cinco cuencas fluviales principales y en cinco ríos de tamaño medio o sistemas costeros.
- 3.2 Las acciones coordinadas en un total de 12 cuencas fluviales y/o zonas costeras contribuyen a la conservación y restauración de humedales de importancia internacional.
- 3.3 Las iniciativas de sensibilización y creación de capacidad facilitan el desarrollo de asociaciones entre los administradores de recursos hídricos y los administradores de humedales en todas las regiones.
- 3.4 Se reconocen los requerimientos ecológicos y el valor socio-económico de los peces que dependen del agua dulce en las políticas y acciones transfronterizas, nacionales y regionales, para salvaguardar esos valores en tres cuencas fluviales principales.

Biodiversidad y redes ecológicas

Meta global 4

Se logra una situación de mejor conservación de la biodiversidad de los humedales a través de iniciativas a gran escala y transfronterizas, destinadas a las especies que dependen de los humedales y a los hábitats de humedales de importancia crítica



Posicionamiento estratégico

La conservación y uso racional de la biodiversidad es un requisito fundamental para el desarrollo sostenible. Hay muchos procesos en marcha destinados a consolidar los esfuerzos y desarrollar un claro conjunto de indicadores para medir el progreso hacia el logro de la meta internacionalmente acordada en la CMDS de reducir significativamente la pérdida actual de biodiversidad para 2010. En este contexto, buscaremos desempeñar un papel significativo mediante la provisión de datos y análisis pertinentes con respecto a las tendencias que afectan a la biodiversidad de los humedales, haciendo resaltar los agentes que están detrás de los cambios en la situación de la población de las especies, y mediante el desarrollo de indicadores que sean relevantes para las políticas.

Contamos con una larga historia de cooperación internacional en materia de conservación de aves acuáticas, pero existe ahora una urgente necesidad de integrar los procesos en este campo con los del desarrollo sostenible, para mayor beneficio de las comunidades locales y de otros interesados directos que dependen de los humedales. Queremos basarnos en nuestra larga historia de éxitos en cuanto a hacer participar y conectar a la gente a través de las rutas migratorias en todos los continentes para ayudar en el monitoreo de las aves acuáticas y la conservación de los humedales. Ello incluirá medidas para reforzar sustancialmente el Censo Internacional de Aves Acuáticas y el análisis y comunicación de esta información. Este trabajo llevará, mediante programas regionales de rutas migratorias, al establecimiento de redes ecológicas de humedales y a contar con una mayor capacidad por parte de las comunidades locales para participar en el manejo de humedales. La conservación de humedales se concentrará en rutas migratorias de África, las Américas, Asia Central y Asia Oriental-

Australasia. Mediante la evaluación de la situación de los peces de agua dulce, desarrollaremos y pondremos en práctica actividades específicas para la conservación y monitoreo de los peces.

Se desarrollarán importantes programas de conservación de hábitat con relación a las turberas, los manglares y los sistemas de humedales de tierras áridas y semiáridas, dado que estos son hábitats altamente amenazados y de una importancia crítica para la conservación de la biodiversidad mundial y para asegurar los sistemas de apoyo de la vida para la gente. Los programas e iniciativas de políticas relativos a la conservación y uso racional de las turberas se concentrarán en América del Sur, Asia Septentrional y del Sudeste, Europa Central y del Este y Sudáfrica. Ello se hará a través de fuertes asociaciones con gobiernos, organizaciones de conservación, institutos de investigación y otros interesados directos a todos los niveles. La contribución de las redes de los Grupos Especialistas será de importancia vital para ayudar a priorizar y otorgar apoyo técnico en este campo, especialmente en la relativo a las aves acuáticas y los peces de agua dulce.

Las metas globales a cinco años de Wetlands International

- 4.1 Una mejor base de información y mejores planes para el manejo de humedales permite desarrollar acciones específicas que refuerzan la situación de conservación de las aves acuáticas y de otras especies de los humedales, en particular los peces de agua dulce.
- 4.2 Importantes iniciativas a nivel mundial y regional llevan a la conservación y uso racional de hábitats de humedal de importancia crítica – incluyendo iniciativas de política estratégica y de gestión para turberas en por lo menos cuatro regiones.
- 4.3 El desarrollo de redes ecológicas en rutas migratorias y en cuencas fluviales principales llevan a una acción específica para la conservación y uso racional de humedales, generando beneficios para la biodiversidad y para la gente.



Autores de las fotografías

Tapa: Leo Zwarts.

Wetlands International, página 5: Ramsar.

Firma del MdE entre Wetlands International y la Convención de Ramsar: Jane Madgwick, Wetlands International; Peter Bridgewater, Convención de Ramsar; y Mike Rands, BirdLife International.

Sobre los humedales, página 6: WI Ucrania/Vasiliy Kostyushin, WI Indonesia, WI Malí, WI China/Chen Kelin, WI Malasia/Lee Shin Shin, WI/Gerard Boere.

Desafíos y oportunidades, página 7: Fototeca WI, WI/Malí, WI/Marcel Silvius.

Desafíos y oportunidades, página 8: WI Argentina, WI Indonesia/Yus Rusila Noor.

Desafíos y oportunidades, página 9: Fototeca WI, WI Indonesia, WI/Marcel Silvius.

Metas estratégicas mundiales, página 10: WI Indonesia, WI/Marcel Silvius, Jill Heyde.

La contribución de Wetlands International, página 11: WI Malasia/Goh Yong Chuan, WI Rusia/Alexander Solokha, WI Indonesia, WI China/Chen Kelin.

La Directora Ejecutiva, Jane Madgwick, presenta el premio Reconocimiento Mundial a la Conservación y Uso Racional de los Humedales al Ministro Zhou Shengxian, que lo acepta en nombre de la Administración Estatal de Bosques de China.

Base de conocimientos sobre humedales a nivel mundial, página 12: WI/Doug Taylor.

Generalizar la inclusión de los humedales, página 13: WI Malí, WI/Marcel Silvius.

Gestión integrada de los recursos hídricos, página 14: Jill Heyde, Rebecca Tharme, WI Oceanía/Roger Jaensch.

Biodiversidad y redes ecológicas, página 15: WU Minglu, WI Japón/Satoko Matsumoto.

Wetlands International, 2005

Directora Ejecutiva

Jane Madgwick

Coordinadores de la Estrategia a nivel Regional

Chris Baker, *Europa, Asia Central, Medio Oriente*

Daniel Blanco, *América del Sur*

Chen Kelin, *Noreste de Asia*

Sundari Ramakrishna y Dibjo Sartono, *Sudeste de Asia*

Seydina Issa Sylla, *África*

Chaman Trisal, *Asia Meridional*

Doug Watkins, *Oceania*

Junta Directiva

Max Finlayson, *Presidente de Wetlands International*

Stew Morrison, *Presidente de la Junta Directiva, Presidente del Comité de Postulaciones*

Willem Aalbersberg, *Presidente del Comité de Finanzas*

Ernesto Eduardo Briones

Kevin Erwin

Chris Gordon, *Vicepresidente, Presidente del Comité de Personal*

Maria Carolina Hazin

Jorge Jiménez Ramón, *Presidente del Comité de Revisión del Programa y de Ciencia*

Siddharth Kaul

Paul Mafabi Gumonye

Alan Martin, *Presidente del Comité de Desarrollo de Recursos*

Yoshihiro Natori

Isabelle Niang-Diop

Stefan Pihl

Christine Prietto

David Pritchard

Adi Susmianto

Trevor Swerdfager

Jean-Paul Taris

Tatsuichi Tsujii

Gerard van Voorst, *Presidente del Comité de Asuntos Jurídicos*

Giuseppe Raaphorst, *Observador Permanente del País Anfitrión*

Peter Bridgewater, *Observador Permanente de la Convención de Ramsar*

Directora Honoraria

Alison Russell-French

Consejeros Honorarios

M. de Coniac

Luc Hoffmann

Chris Kalden

Geoffrey Matthews

Michael Moser

Coordinadores de los Grupos Especialistas

Mennobart van Eerden, *Cormorán*

Joseph Kerekes, *Colimbo/somorgujo*

James A. Robinson, *Pato (Mundial)*

Richard Hearn, *Pato (Asistente, Mundial)*

Clinton Jeske, *Pato (América del Norte)*

Marc Woodin, *Pato (América del Norte)*

Brooks Childress, *Flamenco (Mundial)*

Nigel Jarrett, *Flamenco (Asistente, Mundial)*

Arnaud Béchet, *Flamenco (Hemisferio Oriental)*

Felicity Arengo, *Flamenco (Hemisferio Occidental)*

Bart Ebbing, *Ganso (Mundial)*

Masayuki Kurechi, *Ganso (Paleártico Oriental)*

Ray Alisauskas, *Ganso (Neártico)*

Bruce Eichhorst, *Macá*

James Kushlan, *Garza*

Alain Crivelli, *Pelicán (Viejo Mundo)*

Daniel Anderson, *Pelicán (Nuevo Mundo)*

Stefan Pihl, *Pato marino (Mundial)*

Jean-Pierre Savard, *Pato marino (América del Norte)*

Wim Van den Bossche, *Cigüeñas, ibises y espátulas (Viejo Mundo)*

Malcolm Coulter, *Cigüeñas, ibises y espátulas (Nuevo Mundo)*

Jan Beekman, *Cisne (Eurasia)*

Roberto Schlatter, *Cisne (Neotrópicos)*

Baz Hughes, *Aves acuáticas amenazadas (Eurasia)*

Glyn Young, *Aves acuáticas amenazadas (Asistente, Mundial)*

Tom C. Rothe, *Aves acuáticas amenazadas (América del Norte)*

David Stroud, *Grupo de estudio sobre zancudas*

Yves Ferrand, *Becada y agachadiza (Mundial)*

Dan McAuley, *Becada y agachadiza (Américas)*

Peter Bayliss, *Inventarios de humedales, evaluación y seguimiento*

Luis Naranjo, *Inventarios de humedales, evaluación y seguimiento*

Kevin Erwin, *Restauración de Humedales*

Christine Prietto, *Comunicación, educación y concienciación del público*

Gilles Deplanque, *Tomas de aves acuáticas*

Gordon McGregor Reid, *Peces de agua dulce*

Grupo de trabajo sobre humedales y medios de subsistencia

Mike Ounsted



Misión:

Mantener y restaurar los humedales, sus recursos y biodiversidad para las generaciones futuras

SEDE

PO Box 471, 6700 AL Wageningen
Países Bajos
Tel: +31 317 478854, Fax: +31 317 478850
E-mail: post@wetlands.org

ÁFRICA

Proyecto Pin en Malí
PO Box 97, Mopti/Sévaré, Malí
Tel: +223 420 122, Fax: +223 420 242
E-mail: malipin@afribone.net.ml

África occidental

PO Box 8060, Yoff, Dakar - Yoff, Senegal
Tel: +221 8 206478, Fax: +221 8 206479
E-mail: wetlands@sentoosn

Proyecto Conservación de Humedales y Aves Acuáticas Guinea-Bissau

c/o Gabienete de Planificação Costeira (GPC)
CP 23, 1031 Bissau-Codex, Guinea-Bissau
Tel: +245 20 12 30 / Mobile: +245 72 00 562
Fax: +245 20 11 68
E-mail: gpc@sol.gtelecom.gw /
joaosa2003@hotmail.com

AMÉRICAS

Sudamérica

25 de Mayo 758 - 10° I
1002 Buenos Aires, Argentina
Tel/fax: +54 11 4312 0932
E-mail: dblanco@wamani.apc.org

ASIA

China

Room 501, Grand Forest Hotel, No.3A
Beisanhuan, Zhonglu Road, Beijing 100029
República Popular de China
Tel: +86 10 62058405/18 ó 62377031
Fax: +86 10 620 77900
E-mail: wicp@public3.bta.net.cn

Indonesia

Jl.A.Yani no 53
Bogor 16161, Indonesia
Tel: +62 251 312189
Fax: +62 251 325755
E-mail: admin@wetlands.or.id

Japón

401 Axes Nishishinjuku, 8-5-3 Nishishinjuku
Shinjuku-Ku, Tokyo 160-0023 Japón
Tel: +81 3 5332 3362
Fax: +81 3 5332 3364
E-mail: info@wi-japan.com

Malasia

3A39, Block A
Kelana Centre Point Jalan SS7/19
47301 Petaling Jaya, Selangor, Malasia
Tel: +60 3 7804 6770
Fax: +60 3 7804 6772
E-mail: mp@wiap.nasionet.net

Asia meridional

A-25, 2nd Floor
Defence Colony, New Delhi 110 024, India
Tel: +91 11 30927908
Fax: +91 11 24338906
E-mail: wisaind@del2.vsnl.net.in /
wisa@hathway.com

Tailandia

Prince of Songkla University
Faculty of Environmental Management
PO Box 95, Kor Hong Post Office
A. Hat Yai Songkhla Province, 90112 Tailandia
Tel: +66 74 429307
Fax: +66 74 429307
E-mail: asae-s@psu.ac.th /
asaesayaka@yahoo.com

EUROPA

Mar Negro

Dr V. Kostyushin, PO Box 82
01032 Kiev, Ucrania
Tel/Fax: +380 44 2465862
E-mail: kv@wetl.kiev.ua

Rusia

Dirección postal:
c/o WWF 232
FLIP-Post, Suite 25, 176 Finchley Road
London NW3 6BT, Reino Unido
Dirección para visitas:
Nikoloyamskaya Ulitsa, 19, Str. 3
Moscú 109240, Rusia
Tel: +7 095 727 0939
Fax: +7 095 727 0938
E-mail: oanisimova@wwf.ru

OCEANÍA

Canberra

GPO Box 787, Canberra, ACT 2601, Australia
Tel: +61 2 6274 2780
Fax: +61 2 6274 2799
E-mail: doug.watkins@wetlands-oceania.org

Brisbane

c/o Queensland Herbarium
Brisbane Botanic Gardens, Mt Coot-tha Road
Toowong, Q 4066, Australia
Tel: +61 7 3406 6047
Fax: +61 7 3896 9624
E-mail: roger.jaensch@epa.qld.gov.au

Fiji

PO Box S6 Superfresh, Tamavua, Suva, Fiji
Tel: +679 325 5425
Fax: +679 332 2413
E-mail: apjenkins@connect.com.fj

sitio web: www.wetlands.org
publicaciones disponibles en: www.nhbs.com